

Créateurs de Senteurs en Provence



PLANTES & PARFUMS
provence



mettre le courrier à la poste
le courrier est arrivé

etranger di costarica corporation
3-16 Oroshimachi, Fukuyama-shi,
Hiroshima; 721-0954 Japan
tel: +81(0)84-981-1633
fax: +81(0)84-981-1655
www.etrangerdicostarica.com

Art No.: P&P01-201706
© 2017 etranger di costarica
corporation all rights reserved



- 商品は予告無く仕様及び価格を変更する場合がございます。
- メーカー欠品・販売中止・仕様変更により掲載商品がご用意できない場合がございます。
- 印刷のため、実物と異なる場合がございます。

CATALOGUE BODY 2017

Créature de Senteurs en Provence

プロヴァンスの大地でフレグランスを育む

プランツ & パルファムはプロヴァンスのラベンダーの中心地 Sablet (サブレ) で 1983 年の創業から今日まで、豊かなテロワール (= 生産を取り巻く自然環境) で育まれた良質の植物と香料を原材料に自然品質のフレグランスを生み出しています。製品は全て伝統的な製法で作られ、使用するラベンダーは、ラベンダーの郷として有名なプロヴァンス地方のラ プラトー デ ソートの小さな生産者達によって収穫されたものを使用し、プロヴァンス原産が保証されています。香料は香水の街として世界的に有名なフランスの グラスで作られています。

プランツ & パルファムのプロヴァンスの自然の香りと
ノスタルジックな世界に想像を膨らませて、幸せなひと時へ。

PLANTES & PARFUMS
provence

CONTENTS

Marseille Soaps マルセイユ ソープ	p3
Argan Oil Soaps アルガンオイル ソープ	p5
Shea Butter Soaps シアバター ソープ	p6
Metal Boxes for Soaps メタルソープケース	p6
Soap with Donkey's Milk ロバミルク ソープ	p7
Honey Soaps ハニー ソープ	p8
Marseille Liquid Soaps マルセイユ ボディソープ	p9
Eau de toilette オードトワレ	p11

Plantes et Parfums de Provence

Savons



Marseille Soaps

マルセイユ ソープ 100g



ハニー
009954



オリーブ
009955



バーベナ
009956



アーモンド
009958



ジャスミン
009961



WBOX-011
マルセイユソープ木箱セット
ハニー 2個
オリーブ / バーベナ / アーモンド
ジャスミン各1個



BOX-011
マルセイユソープセット
ハニー 2個
オリーブ / バーベナ / アーモンド
ジャスミン各1個

私たちの作るマルセイユソープ

- ・フランスのプロヴァンスで作られた石けんです。
- ・植物性原料で作られています。
- ・マルセイユ石けんの原則である植物油 72% 配合。
- ・伝統的な釜炊き鹸化法で作られています。

Marseille Soaps

マルセイユキューブソープ 400g

ナチュラル
000096



バイオレット
000999



ローズ
000097



ラベンダー
000094



オリーブオイル
000095



WBOX-001
マルセイユソープ 400g 木箱セット
ラベンダー / ナチュラル / ローズ
各1個



WBOX-002
マルセイユソープ 400g 木箱セット
オリーブオイル / ナチュラル / ローズ
各1個

Argan Oil Soaps

アルガンオイル ソープ 100g



モロカンアルガンオイル配合

希少なアルガンオイルを配合しているので
ボディから髪の毛まで洗うことができます。



オリーブレモン
160002



アーモンドハニー
160005



ハーベナ
160008



バイオレット
160011



ジャズミン
160012



バニラ
160015



WBOX-013
アルガンオイルソープ木箱セット
オリーブレモン/アーモンドハニー
ハーベナ/バイオレット/ジャズミン
バニラ各1個



Shea Butter Soaps

シアバター ソープ 100g



シアバター配合

シアバターは保湿と乾燥から
お肌を保護する働きがあります。



ハニーサックル
000800



オレンジプロッサム
000811



ラベンダーフラワー
000812



ピーチ
000821



シトラスフルーツ
000825



スズラン
000826



WBOX-012
シアバターソープ木箱セット
ハニーサックル/オレンジプロッサム
ラベンダーフラワー/ピーチ
シトラスフルーツ/スズラン各1個



Metal Boxes for Soaps

メタルソープケース



ラベンダー 1
091004



ラベンダー 2
091007



ラベンダー 3
097030



サボン
091006



オリーブ
091008



バイオレット
091009

Soap with Donkey's Milk

ロバミルク ソープ 100g



ロバミルク配合

クレオパトラも愛用したと言われる
ロバミルク配合。



ミルク
008110

ラベンダー
008111

アーモンド
008113



ローズ
008115

コットン
008117

グリーンティー
008119



WBOX-014

ロバミルクソープ木箱セット
ミルク / ラベンダー / アーモンド
ローズ / コットン / グリーンティー
各1個

Hand Cream with Donkey's Milk

ロバミルクハンドクリーム 30ml



ミルク
096303

コットン
096307

アーモンド
096311

Body Lotion with Donkey's Milk

ロバミルクボディローション 250ml



ミルク
096301

コットン
096305

アーモンド
096309

Honey Soaps

ハニーソープ 100g



ハチミツ配合

ビタミン豊富なハチミツ配合。



アカシア
008131

ミツロウ
008132

プロポリス
008133



008135

ハニーソープセット
アカシア / ミツロウ
プロポリス各1個

Plantes et Parfums de Provence

Savons Liquides



Marseille Liquid Soaps

マルセイユ ボディソープ 500ml

マルセイユの伝統的な製法

- ・マルセイユの伝統的な製造法で生産。
- ・大釜で作られています。
- ・オリーブオイル配合です。
- ・石油系の原料は一切使用していません。



Plantes et Parfums de Provence
Eau de Toilette



Scented flower Garden

プロヴァンスの豊かな自然からインスピレーションを受けた
プランツ&パルファムのオードトワレ。
エレガントで優しく香る香りはなんと15種類。

Eau de Toilette
オードトワレ 100ml

AROMATIC

地中海のさわやかな風を感じるような
フレッシュなフレグランス。



【インベリアルベチバー】
穏やかさと懐かしさを感じる
地中海の畔を思わせる香り。

096205



【ユンナンミスト】
フルーツやミントの織りなす
草原の風を思わせる香り。

096209



【ラベンター&フィグブロッサム】
甘さの中に落ち着きを感じる
フラワーガーデンのような香り。

096210

FLORAL

咲き誇る花々を贅沢に束ねた
ブーケのような、ロマンティックで
華やかなフレグランス。



【イクスクイジットローズ】
贅沢な花束を思わせるような
華やかなローズの香り。
096201



【ピオニー&リリーオブザヴァリー】
芍薬とスズランの繊細で
みずみずしい花束のような香り。
096216



【エッセンスオブイラン】
大人の遊び心を感じさせる
エキゾチックな香り。
096223

FRESH

フレッシュなフラワーとハーブが
春のそよ風を思わせる、
優しくさわやかなフレグランス。



【ガーデン オブ フェイリッツ】
春のあたたかさを感じるような
柔らかくて優雅な香り。
096222



【チェリー Blossom】
淡いピンクの桜をイメージさせる
甘くフェミニンな香り。
096224



【ミント】
ハーブとスパイスにフルーツの
甘さが漂う海の風を思わせる香り。
096225

SPICY AND WOODY

スパイスのエキゾチックな香りと
落ち着いた木の香りが重なり合う、
エレガントでリッチなフレグランス。



【セイリッドアンバー】
アラビアの夜を思わせる
魅惑的でエレガントな香り。
096208



【シルバーセダー】
フレッシュなフルーツと
ハーブのクリアな香り。
096217



【エターナルサンダルウッド】
フルーツとスパイスの心地よい
甘美さに包まれるような香り。
096218

GARDEN OF THE HESPERIDES

新鮮なミントとフルーツに重なる甘い果肉と
フレッシュなグリーン。
みずみずしいフルーティフレグランス。



【アロマティックヴァイオレット】
清々しヴァイオレットのフレッシュで
爽やかな香り。
096203



【サブライムタンジェリン】
オレンジとタンジェリンの
ジュースで温かみのある香り。
096212



【ポリグラネット&ハイビスカス】
熟した果実とフラワーの新鮮で
フルーティな香り。
096219